

Jeremy Miles AS/MS

**Cwnsler Cyffredinol a'r Gweinidog Pontio Ewropeaidd
Counsel General and Minister for European Transition**



**Llywodraeth Cymru
Welsh Government**

Eich cyf/Your ref
Ein cyf/Our ref

Mick Antoniw AS, Cadeirydd
Y Pwyllgor Deddfwriaeth, Cyfiawnder a'r Cyfansoddiad
Senedd Cymru
Bae Caerdydd
Caerdydd CF99 1SN

12 Hydref 2020

Annwyl Mick

Torri'r rheol 21 diwrnod, a materion eraill yn ymwneud â deddfwriaeth cysylltiedig â COVID-19

Diolch ichi am eich llythyr dyddiedig 24 Medi 2020. Rwy'n ymateb i'r pwyntiau a godwyd gennych ynglŷn ag eglurder a hygyrchedd y gyfraith a wneir gan Weinidogion Cymru yn gysylltiedig â'r coronafeirws.

Gwnaed y penderfyniad yn gynnar iawn yn ystod y pandemig i greu'r dudalen 'Coronafeirws a'r gyfraith' fel un man i ddefnyddwyr allu cael copïau o'r is-ddeddfwriaeth a wneir gan Weinidogion Cymru. Mae'r adborth rydym wedi ei gael gan ddefnyddwyr a sylwebyddion cyfreithiol wedi bod yn gefnogol a byddwn yn parhau i ddefnyddio'r wefan i rannu'r wybodaeth hon. Ni fwriedir, fodd bynnag, iddi ddisodli'r gwasanaethau a ddarperir gan Argraffydd y Frenhines o ran argraffu a chyhoeddi deddfwriaeth, nac ychwaith y gwasanaeth ychwanegol a ddarperir gan yr Archifau Gwladol drwy'r wefan legislation.gov.uk. Mae'r wefan honno'n parhau i ddarparu mynediad at fersiynau testun awdurdodol o ddeddfwriaeth sylfaenol ac offerynnau statudol ar ffurf pdf, yn ogystal â mynediad digidol at ddeddfwriaeth o'r fath.

Bae Caerdydd • Cardiff Bay
Caerdydd • Cardiff
CF99 1SN

Canolfan Cyswllt Cyntaf / First Point of Contact Centre:
0300 0604400

YPCCGB@llyw.cymru PSCGMET@gov.wales

Rydym yn croesawu derbyn gohebiaeth yn Gymraeg. Byddwn yn ateb gohebiaeth a dderbynnir yn Gymraeg yn Gymraeg ac ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at oedi.

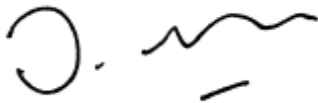
We welcome receiving correspondence in Welsh. Any correspondence received in Welsh will be answered in Welsh and corresponding in Welsh will not lead to a delay in responding.

Mae'r Archifau Gwladol wedi ymrwymo i sicrhau bod offerynnau statudol a wneir ar ôl 2018 yn cael eu diweddarau â diwygiadau dilynol a newidiadau cyn gynted â phosibl ar ôl iddynt gael eu gwneud. Fodd bynnag, fel yr wyf wedi egluro wrth y Pwyllgor o'r blaen, mae materion technegol a ffactorau yn ymwneud â gallu a chapasiti yn eu hatal rhag gwneud hyn ar gyfer deddfwriaeth a wneir yn yr iaith Gymraeg ar hyn o bryd. Maes o law, os bydd adnoddau'n caniatáu, bydd Llywodraeth Cymru yn rhoi cymorth i'w gwasanaeth i'w alluogi i ddiweddarau deddfwriaeth o'r fath.

Yn y cyfamser, gwnaed y penderfyniad i lunio a chynnal fersiwn "fel y'i diwygiwyd" o Reoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Cymru) 2020, a'r Rheoliadau Diogelu Iechyd (Cyfyngiadau Coronafeirws) (Rhif 2) (Cymru) 2020 dilynol, yn y ddwy iaith o ystyried pwysigrwydd y ddeddfwriaeth i bobl Cymru a pha mor aml yr oedd deddfwriaeth o'r fath yn cael ei diwygio. Rwy'n falch o roi gwybod i'r Pwyllgor bod legislation.gov.uk wedi rhoi blaenoriaeth i'r dasg o gadw'r offerynnau hyn yn gyfredol ar eu gwefan, yn ogystal â'r newidiadau sy'n cael eu gwneud i Reoliadau Diogelu Iechyd (Coronafeirws, Teithio Rhyngwladol) (Cymru) 2020. Am y rheswm hwn, penderfynwyd peidio â neilltuo rhagor o adnoddau i lunio ein fersiwn 'fel y'i diwygiwyd' ein hunain o'r Rheoliadau Teithio Rhyngwladol.

Fodd bynnag, rydym yn cytuno â'r pwyntiau a wnaed gan y Pwyllgor ynghylch cael gafael ar fersiwn 'fel y'i diwygiwyd' o'r Rheoliadau hynny yn yr iaith Gymraeg. Rwy'n falch, felly, o gadarnhau y byddwn yn llunio ac yn cyhoeddi dogfen o'r fath, yn y ddwy iaith, cyn gynted â phosibl.

Yn gywir



Jeremy Miles AS/MS

Y Cwnsler Cyffredinol a'r Gweinidog Pontio Ewropeaidd
Counsel General and Minister for European Transition